



## AVVISO

### Progetto MoVE - Mobilità Verso l'Europa

Anno 2020

#### Premessa

Il presente Avviso costituisce attuazione del Programma operativo Fondo sociale europeo 2014 - 2020 della Provincia autonoma di Trento, approvato dalla Commissione europea con decisione C (2014) 9884 del 17 dicembre 2014 e modificato con Decisione C (2018) 5292 del 3 agosto 2018.

Tale programma è finanziato dall'Unione Europea – Fondo sociale europeo (per il 50%), dallo Stato italiano (per il 35%) e dalla Provincia autonoma di Trento (per il 15%).

Gli interventi sono finanziati a valere sull'Asse 3 "Istruzione e formazione", all'interno della priorità di investimento 10iii, obiettivo specifico 10.3 "Innalzamento del livello di istruzione della popolazione adulta".

#### 1. Oggetto e finalità

Il progetto MoVE – Mobilità Verso l'Europa offre la possibilità alla popolazione adulta trentina con età 25-64 anni di partecipare ad esperienze di full immersion linguistica e con età 25-54 anni di partecipare ad esperienze di tirocinio all'estero.

Il progetto è finalizzato al miglioramento delle competenze nell'ambito delle lingue inglese e tedesca con lo scopo di rafforzare le possibilità occupazionali dei partecipanti attraverso l'innalzamento delle capacità necessarie per lavorare in contesti economici sempre più internazionali e ad alto contenuto di conoscenza.

Il totale delle risorse disponibili per il finanziamento delle attività del presente Avviso, che indicativamente coinvolgerà circa 450 partecipanti, è pari ad euro 700.000,00.

Il progetto prevede la realizzazione delle seguenti iniziative di mobilità all'estero:

##### A. Full immersion linguistiche:

- a1) corsi di potenziamento linguistico della durata di 2 o 4 settimane;
- a2) corsi di potenziamento di microlingua della durata di 2 settimane, per i seguenti ambiti professionali:
  - comunicazione turistica dell'accoglienza e dei beni culturali;
  - comunicazione commerciale e del marketing e delle vendite;
  - comunicazione tecnica applicata all'ingegneria;
  - aggiornamento linguistico per insegnanti, con focus sugli aspetti pedagogici e metodologici della lingua (corso riservato agli insegnanti del sistema educativo trentino).

##### B. Tirocini formativi:

- b1) tirocini brevi della durata di 8 settimane (di cui 2 settimane di formazione linguistica e 6 di tirocinio);

b2) tirocini lunghi della durata di 16, 20 o 24 settimane (le 16 settimane potranno essere estese su richiesta a 20 o 24 settimane) di cui 3 settimane di formazione linguistica e le restanti di tirocinio).

Tutte le iniziative sopra elencate richiedono una conoscenza della lingua prescelta – inglese o tedesca – pari almeno al livello **A2 QCER** per partecipare alle iniziative di full immersion e **B1 QCER** per partecipare alle iniziative di tirocinio oppure di microlingua/aggiornamento linguistico per insegnanti, come meglio specificato al paragrafo 6.

Per ogni iniziativa, il programma di attività e gli aspetti logistici principali saranno organizzati dall'Amministrazione provinciale come specificato al paragrafo 5.

In caso di regolare frequenza il partecipante riceverà un attestato di partecipazione. Tutti gli interventi prevedono inoltre la possibilità di accedere, al ritorno a Trento, all'esame di certificazione linguistica, qualora richiesto in sede di iscrizione definitiva al programma.

A carico del partecipante al programma di mobilità è richiesto il versamento di una quota di compartecipazione di importo variabile in base all'ICEF "Piano Trentino Trilingue" (compresa tra un minimo di euro 100,00 e un massimo di euro 2.400,00), come indicato al paragrafo 5 del presente Avviso. E' richiesto, inoltre, il deposito di un assegno bancario o circolare a titolo di cauzione il cui importo dipende dall'iniziativa prescelta (compreso tra un minimo di euro 500,00 e un massimo di euro 1.000,00) che sarà restituita al termine dell'esperienza, previa verifica della regolare frequenza dell'iniziativa, come specificato al paragrafo 11.

L'ammissione alle iniziative del programma di mobilità all'estero avviene secondo l'ordine di inserimento nelle graduatorie, differenziate per iniziativa e per scadenza di presentazione secondo quanto previsto al paragrafo 8.

## **2. Tipologie di mobilità**

Il progetto MoVE offre le seguenti tipologie di mobilità:

### **A. FULL IMMERSION LINGUISTICHE**

Il progetto MoVE offre la possibilità di partecipare ad iniziative formative di full immersion linguistica volte all'approfondimento della lingua inglese o tedesca. Il partecipante, in base alle proprie esigenze e disponibilità, può scegliere se effettuare un corso di due o quattro settimane con l'obiettivo di potenziare il proprio livello di conoscenza linguistica in termini generali oppure, con un corso di due settimane, approfondire la microlingua/effettuare un aggiornamento linguistico, relativamente ad uno dei seguenti ambiti professionali:

- comunicazione turistica dell'accoglienza e dei beni culturali;
- comunicazione commerciale, del marketing e delle vendite;
- comunicazione tecnica applicata all'ingegneria;
- aggiornamento linguistico per insegnanti, con focus sugli aspetti pedagogici e metodologici della lingua (corso riservato agli insegnanti del sistema educativo trentino)

Il corso di aggiornamento linguistico per insegnanti rappresenta un'opportunità formativa specifica per gli insegnanti del sistema educativo trentino, alternativa rispetto alla possibilità per gli stessi di svolgere comunque un corso di 2-4 settimane di formazione linguistica generale. Si tratta di un corso a forte carattere individuale volto a fornire agli insegnanti di disciplina linguistica e non linguistica competenze e strumenti specifici per l'insegnamento della lingua/in lingua.

Non saranno previsti corsi per il livello linguistico C2 QCER.

Per accedere ai corsi di microlingua/aggiornamento linguistico per insegnanti è necessario possedere una competenza linguistica pari almeno al livello B1 del QCER.

I corsi sono effettuati totalmente all'estero presso Istituti e Centri accreditati per la formazione linguistica individuati dall'Amministrazione e situati in Austria, Germania, Irlanda, Malta e Regno Unito<sup>1</sup>.

L'Ente estero si occuperà direttamente sia dell'organizzazione dei servizi formativi sia degli aspetti logistici legati alla permanenza del partecipante nel paese per l'intera durata della formazione. Una persona di contatto dell'Ente estero costituirà da riferimento per le esigenze dei singoli partecipanti, oltre a mantenere i contatti con l'Amministrazione provinciale.

Per ogni iniziativa sono previsti dei periodi di svolgimento delle attività come indicato nella tabella sottostante.

Tutte le iniziative prevedono un incontro a Trento in preparazione alla partenza, finalizzato a fornire informazioni sul Paese e sull'Ente ospitante, sull'esperienza formativa (in termini di obiettivi, contenuti e modalità), sulla documentazione di supporto e relativamente agli adempimenti amministrativi a carico del partecipante.

Gli istituti formativi esteri effettueranno ai partecipanti un test di accertamento del livello di competenza linguistica in ingresso, al fine di assicurare una formazione coerente con le competenze possedute e anche in uscita, allo scopo di verificare il miglioramento delle conoscenze/competenze linguistiche alla fine del percorso frequentato.

La durata in ore del corso di lingua sarà definita nel dettaglio nel singolo patto formativo per ogni partecipante; indicativamente essa sarà di 20 ore per ogni settimana di permanenza. Il partecipante è tenuto a rispettare le percentuali minime di frequenza di cui al paragrafo 11.

Al termine dell'esperienza di mobilità a tutti i partecipanti che abbiano raggiunto la percentuale di frequenza minima verrà consegnato un **attestato di partecipazione** rilasciato dall'Ente formativo presso il quale si è realizzata l'esperienza. A tutti i partecipanti che abbiano frequentato positivamente uno dei percorsi, al ritorno a Trento sarà data la possibilità di sostenere presso un Ente certificatore l'esame per il conseguimento della **certificazione linguistica** formale, di livello pari o superiore al livello B1 del QCER. Il partecipante non dovrà essere già in possesso di una certificazione dello stesso livello conseguita successivamente all'anno 2015.

L'accesso all'esame di certificazione potrà avvenire solo qualora il partecipante superi un mock test (simulazione d'esame) previsto per il livello della certificazione richiesta.

Le iniziative formative possibili, con relativi obiettivi e dettagli, sono specificate nello schema sottostante.

---

<sup>1</sup> Il Regno Unito per il momento resta membro a pieno titolo dell'UE, con tutti i diritti e doveri che ne conseguono. Lo svolgimento della formazione e del tirocinio nel Regno Unito è quindi condizionato ai tempi e alle modalità con le quali avrà luogo la conclusione del processo di uscita del Regno Unito dall'Unione Europea.

<b>LINGUA INGLESE</b>	<b>INIZIATIVA 1</b>	<p><b>Full immersion linguistica - corsi brevi di potenziamento linguistico - della durata di 2 settimane</b></p> <p><b>Obiettivi formativi:</b> sviluppare le competenze linguistiche (Comprensione: ascolto, lettura. Parlato: produzione ed interazione orale. Scritto: scrittura) per livello di conoscenza in entrata, secondo la griglia del Quadro europeo comune di riferimento per le lingue QCER. Non saranno previsti corsi per il livello C2 QCER.</p> <p><b>Certificazione:</b> possibilità di richiedere ed effettuare la certificazione, così come previsto al par. 12</p> <p><b>Durata:</b> 2 settimane (indicativamente 20 ore settimanali)</p> <p><b>Paesi di destinazione:</b> Irlanda, Malta e Regno Unito</p> <p><b>Codice identificativo:</b> MoVE_2020_FI_BI_</p>														
		<table border="1"> <thead> <tr> <th>Periodo/i di svolgimento</th> <th>Posti disponibili</th> <th>Scadenza/e per presentare domanda</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>19/04/2020 – 02/05/2020</td> <td>20</td> <td>dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30</td> </tr> <tr> <td>28/06/2020 – 11/07/2020</td> <td>80</td> <td>dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30</td> </tr> <tr> <td>09/08/2020 – 22/08/2020</td> <td>85</td> <td></td> </tr> <tr> <td>15/11/2020 – 28/11/2020</td> <td>20</td> <td>dal 01/09/2020 al 15/09/2020 entro le ore 17:30</td> </tr> </tbody> </table>	Periodo/i di svolgimento	Posti disponibili	Scadenza/e per presentare domanda	19/04/2020 – 02/05/2020	20	dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30	28/06/2020 – 11/07/2020	80	dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30	09/08/2020 – 22/08/2020	85		15/11/2020 – 28/11/2020	20
Periodo/i di svolgimento	Posti disponibili	Scadenza/e per presentare domanda														
19/04/2020 – 02/05/2020	20	dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30														
28/06/2020 – 11/07/2020	80	dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30														
09/08/2020 – 22/08/2020	85															
15/11/2020 – 28/11/2020	20	dal 01/09/2020 al 15/09/2020 entro le ore 17:30														
	<b>INIZIATIVA 2</b>	<p><b>Full immersion linguistica - corsi intensivi di potenziamento linguistico - della durata di 4 settimane</b></p> <p><b>Obiettivi formativi:</b> sviluppare in maniera approfondita le competenze linguistiche (Comprensione: ascolto, lettura. Parlato: produzione ed interazione orale. Scritto: scrittura) per livello di conoscenza in entrata, secondo la griglia del Quadro europeo comune di riferimento per le lingue QCER. Il percorso può includere elementi di preparazione a certificazioni linguistiche svolte dai seguenti certificatori: Cambridge ESOL, IELTS o Trinity. Non saranno previsti corsi per il livello C2 QCER</p> <p><b>Certificazione:</b> possibilità di richiedere ed effettuare la certificazione, così come previsto al par. 12</p> <p><b>Durata:</b> 4 settimane (indicativamente 20 ore settimanali).</p> <p><b>Paesi di destinazione:</b> Irlanda, Malta e Regno Unito</p> <p><b>Codice identificativo:</b> MoVE_2020_FI_II_</p>														
		<table border="1"> <thead> <tr> <th>Periodo/i di svolgimento</th> <th>Posti disponibili</th> <th>Scadenza/e per presentare domanda</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>19/04/2020 – 16/05/2020</td> <td>10</td> <td>dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30</td> </tr> <tr> <td>12/07/2020 – 08/08/2020</td> <td>30</td> <td>dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30</td> </tr> <tr> <td>15/11/2020 – 12/12/2020</td> <td>10</td> <td>dal 01/09/2020 al 15/09/2020 entro le ore 17:30</td> </tr> </tbody> </table>	Periodo/i di svolgimento	Posti disponibili	Scadenza/e per presentare domanda	19/04/2020 – 16/05/2020	10	dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30	12/07/2020 – 08/08/2020	30	dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30	15/11/2020 – 12/12/2020	10	dal 01/09/2020 al 15/09/2020 entro le ore 17:30		
Periodo/i di svolgimento	Posti disponibili	Scadenza/e per presentare domanda														
19/04/2020 – 16/05/2020	10	dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30														
12/07/2020 – 08/08/2020	30	dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30														
15/11/2020 – 12/12/2020	10	dal 01/09/2020 al 15/09/2020 entro le ore 17:30														

	<b>INIZIATIVA 3</b>	<p><b>Full immersion linguistica - corsi di micro lingua - della durata di 2 settimane</b></p> <p><b>Obiettivi formativi:</b> approfondire, in base al livello di conoscenza in entrata, oltre alle competenze linguistiche generali (lettura e ascolto, produzione orale e scritta) anche il lessico specialistico relativo ad uno dei seguenti ambiti professionali:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- comunicazione turistica dell'accoglienza e dei beni culturali,</li> <li>- comunicazione commerciale, del marketing e delle vendite,</li> <li>- comunicazione tecnica applicata all'ingegneria</li> <li>- aggiornamento linguistico per insegnanti (corso riservato agli insegnanti del sistema educativo trentino)</li> </ul> <p>Nella progettazione del corso si terrà conto del livello linguistico dei partecipanti e dello specifico settore economico/ambito in cui essi intendono specializzarsi. Non saranno previsti corsi per il livello C2 QCER.</p> <p><b>Certificazione:</b> possibilità di richiedere ed effettuare la certificazione, così come previsto al par. 12</p> <p><b>Durata:</b> 2 settimane (indicativamente 20 ore settimanali)</p> <p><b>Paesi di destinazione:</b> Regno Unito</p> <p><b>Codice identificativo:</b> MoVE_2020 _FI_MI_</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: left;">Periodo/i di svolgimento</th> <th style="text-align: left;">Posti disponibili</th> <th style="text-align: left;">Scadenza/e per presentare domanda</th> <th style="text-align: left;">Ambiti professionali</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>03/05/2020 – 16/05/2020</td> <td>6</td> <td>dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30</td> <td>Comunicazione turistica, commerciale, tecnica</td> </tr> <tr> <td>Luglio 2020 *</td> <td>10</td> <td>dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30</td> <td>Aggiornamento linguistico per insegnanti</td> </tr> <tr> <td>15/11/2020 – 28/11/2020</td> <td>6</td> <td>dal 01/09/2020 al 15/09/2020 entro le ore 17:30</td> <td>Comunicazione turistica, commerciale, tecnica</td> </tr> </tbody> </table> <p>* la mobilità si svolgerà in luglio 2020 per la durata di 2 settimane: le date della mobilità verranno confermate in sede di iscrizione definitiva al programma</p> <p>I corsi per ciascun ambito professionale verranno attivati solo qualora l'ente formativo estero raggiunga un numero minimo di partecipanti per l'avvio del corso. Nel caso in cui uno o più corsi non possano avere luogo per mancanza del numero minimo di corsisti, ai partecipanti sarà data la possibilità di scelta di un altro corso relativo alla presente iniziativa con differente ambito professionale o all'iniziativa 1 o 2.</p>	Periodo/i di svolgimento	Posti disponibili	Scadenza/e per presentare domanda	Ambiti professionali	03/05/2020 – 16/05/2020	6	dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30	Comunicazione turistica, commerciale, tecnica	Luglio 2020 *	10	dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30	Aggiornamento linguistico per insegnanti	15/11/2020 – 28/11/2020	6	dal 01/09/2020 al 15/09/2020 entro le ore 17:30	Comunicazione turistica, commerciale, tecnica
Periodo/i di svolgimento	Posti disponibili	Scadenza/e per presentare domanda	Ambiti professionali															
03/05/2020 – 16/05/2020	6	dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30	Comunicazione turistica, commerciale, tecnica															
Luglio 2020 *	10	dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30	Aggiornamento linguistico per insegnanti															
15/11/2020 – 28/11/2020	6	dal 01/09/2020 al 15/09/2020 entro le ore 17:30	Comunicazione turistica, commerciale, tecnica															
<b>LINGUA TEDESCA</b>	<b>INIZIATIVA 4</b>	<p><b>Full immersion linguistica - corsi brevi di potenziamento linguistico - della durata di 2 settimane</b></p> <p><b>Obiettivi formativi:</b> sviluppare le competenze linguistiche (Comprensione: ascolto, lettura. Parlato: produzione ed interazione orale. Scritto: scrittura) per livello di conoscenza in entrata, secondo la griglia del Quadro europeo comune di riferimento per le lingue QCER. Non saranno previsti corsi per il livello C2 QCER.</p> <p><b>Certificazione:</b> possibilità di richiedere ed effettuare la certificazione, così come previsto al par. 12</p> <p><b>Durata:</b> 2 settimane (indicativamente 20 ore settimanali).</p> <p><b>Paesi di destinazione:</b> Austria e Germania</p> <p><b>Codice identificativo:</b> MoVE_2020_FI_BT</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: left;">Periodo/i di svolgimento</th> <th style="text-align: left;">Posti disponibili</th> <th style="text-align: left;">Scadenza/e per presentare domanda</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>19/04/2020 – 02/05/2020</td> <td>10</td> <td>dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30</td> </tr> <tr> <td>28/06/2020 – 11/07/2020</td> <td>30</td> <td rowspan="2">dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30</td> </tr> <tr> <td>09/08/2020 – 22/08/2020</td> <td>30</td> </tr> <tr> <td>15/11/2020 – 28/11/2020</td> <td>10</td> <td>dal 01/09/2020 al 15/09/2020 entro le ore 17:30</td> </tr> </tbody> </table>	Periodo/i di svolgimento	Posti disponibili	Scadenza/e per presentare domanda	19/04/2020 – 02/05/2020	10	dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30	28/06/2020 – 11/07/2020	30	dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30	09/08/2020 – 22/08/2020	30	15/11/2020 – 28/11/2020	10	dal 01/09/2020 al 15/09/2020 entro le ore 17:30		
Periodo/i di svolgimento	Posti disponibili	Scadenza/e per presentare domanda																
19/04/2020 – 02/05/2020	10	dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30																
28/06/2020 – 11/07/2020	30	dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30																
09/08/2020 – 22/08/2020	30																	
15/11/2020 – 28/11/2020	10	dal 01/09/2020 al 15/09/2020 entro le ore 17:30																

<b>INIZIATIVA 5</b>	<p><b>Full immersion linguistica - corsi intensivi di potenziamento linguistico - della durata di 4 settimane</b></p> <p><b>Obiettivi formativi:</b> sviluppare in maniera approfondita le competenze linguistiche (Comprensione: ascolto, lettura. Parlato: produzione ed interazione orale. Scritto: scrittura) per livello di conoscenza in entrata, secondo la griglia del Quadro europeo comune di riferimento per le lingue QCER. Il percorso può includere elementi di preparazione a certificazioni linguistiche svolte dai seguenti certificatori: Goethe Institut, ÖSD. Non saranno previsti corsi per il livello C2 QCER.</p> <p><b>Certificazione:</b> possibilità di richiedere ed effettuare la certificazione, così come previsto al par. 12</p> <p><b>Durata:</b> 4 settimane (indicativamente 20 ore settimanali).</p> <p><b>Paesi di destinazione:</b> Austria e Germania</p> <p><b>Codice identificativo:</b> MoVE_2020 _FI_IT_</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Periodo/i di svolgimento</th> <th>Posti disponibili</th> <th>Scadenza/e per presentare domanda</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>19/04/2020 – 16/05/2020</td> <td>10</td> <td>dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30</td> </tr> <tr> <td>12/07/2020 – 08/08/2020</td> <td>10</td> <td>dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30</td> </tr> <tr> <td>15/11/2020 – 12/12/2020</td> <td>10</td> <td>dal 01/09/2020 al 15/09/2020 entro le ore 17:30</td> </tr> </tbody> </table>	Periodo/i di svolgimento	Posti disponibili	Scadenza/e per presentare domanda	19/04/2020 – 16/05/2020	10	dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30	12/07/2020 – 08/08/2020	10	dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30	15/11/2020 – 12/12/2020	10	dal 01/09/2020 al 15/09/2020 entro le ore 17:30				
Periodo/i di svolgimento	Posti disponibili	Scadenza/e per presentare domanda															
19/04/2020 – 16/05/2020	10	dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30															
12/07/2020 – 08/08/2020	10	dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30															
15/11/2020 – 12/12/2020	10	dal 01/09/2020 al 15/09/2020 entro le ore 17:30															
<b>INIZIATIVA 6</b>	<p><b>Full immersion linguistica - corsi di micro lingua - della durata di 2 settimane</b></p> <p><b>Obiettivi formativi:</b> approfondire, in base al livello di conoscenza in entrata, oltre alle competenze linguistiche generali (lettura e ascolto, produzione orale e scritta) anche il lessico specialistico relativo ad uno dei seguenti ambiti professionali:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- comunicazione turistica dell'accoglienza e dei beni culturali,</li> <li>- comunicazione commerciale, del marketing e delle vendite,</li> <li>- comunicazione tecnica applicata all'ingegneria</li> <li>- aggiornamento linguistico per insegnanti (corso riservato agli insegnanti del sistema educativo trentino)</li> </ul> <p>Nella progettazione del corso si terrà conto del livello linguistico dei partecipanti e dello specifico settore economico/ambito in cui essi intendono specializzarsi. Non saranno previsti corsi per il livello C2 QCER.</p> <p><b>Certificazione:</b> possibilità di richiedere ed effettuare la certificazione, così come previsto al par. 12</p> <p><b>Durata:</b> 2 settimane (indicativamente 20 ore settimanali)</p> <p><b>Paesi di destinazione:</b> Germania</p> <p><b>Codice identificativo:</b> MoVE_2020 _FI_MT_</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Periodo/i di svolgimento</th> <th>Posti disponibili</th> <th>Scadenza/e per presentare domanda</th> <th>Ambiti professionali</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>03/05/2020 – 16/05/2020</td> <td>4</td> <td>dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30</td> <td>Comunicazione turistica, commerciale, tecnica</td> </tr> <tr> <td>Luglio 2020 *</td> <td>5</td> <td>dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30</td> <td>Aggiornamento linguistico per insegnanti</td> </tr> <tr> <td>15/11/2020 – 28/11/2020</td> <td>4</td> <td>dal 01/09/2020 al 15/09/2020 entro le ore 17:30</td> <td>Comunicazione turistica, commerciale, tecnica</td> </tr> </tbody> </table> <p>* la mobilità si svolgerà in luglio 2020 per la durata di 2 settimane: le date della mobilità verranno confermate in sede di iscrizione definitiva al programma</p> <p>I corsi per ciascun ambito professionale verranno attivati solo qualora l'ente formativo estero raggiunga un numero minimo di partecipanti per l'avvio del corso. Nel caso in cui uno o più corsi non possano avere luogo per mancanza del numero minimo di corsisti, ai partecipanti sarà data la possibilità di scelta di un altro corso relativo alla presente iniziativa con differente ambito professionale o all'iniziativa 4 o 5.</p>	Periodo/i di svolgimento	Posti disponibili	Scadenza/e per presentare domanda	Ambiti professionali	03/05/2020 – 16/05/2020	4	dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30	Comunicazione turistica, commerciale, tecnica	Luglio 2020 *	5	dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30	Aggiornamento linguistico per insegnanti	15/11/2020 – 28/11/2020	4	dal 01/09/2020 al 15/09/2020 entro le ore 17:30	Comunicazione turistica, commerciale, tecnica
Periodo/i di svolgimento	Posti disponibili	Scadenza/e per presentare domanda	Ambiti professionali														
03/05/2020 – 16/05/2020	4	dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30	Comunicazione turistica, commerciale, tecnica														
Luglio 2020 *	5	dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30	Aggiornamento linguistico per insegnanti														
15/11/2020 – 28/11/2020	4	dal 01/09/2020 al 15/09/2020 entro le ore 17:30	Comunicazione turistica, commerciale, tecnica														

## B. TIROCINIO FORMATIVO

L'esperienza di tirocinio formativo presso un'azienda/organizzazione estera, della durata variabile dalle 8 alle 16/24 settimane (corrispondenti circa ad un periodo di 2 - 4/6 mesi) è finalizzata all'ampliamento delle competenze linguistiche di base e a quelle relative ad un determinato settore economico attraverso l'utilizzo quotidiano della lingua in un contesto lavorativo specifico. Attraverso la pratica lavorativa quotidiana, il partecipante potrà al contempo sviluppare competenze trasversali e professionali e, più in generale, maturare momenti di confronto e di socializzazione con il lavoro e con contesti organizzativi/culturali esteri.

Il tirocinio breve (8 settimane), le cui finalità sono circoscritte allo sviluppo di competenze linguistiche e competenze trasversali, sarà proposto in ambiti e per mansioni che non presuppongono un livello di professionalità acquisita. I contesti di tirocinio proposti saranno generalmente orientati a favorire un rapido livello di interazione e di socializzazione – fondamentale per l'apprendimento linguistico – a prescindere del profilo professionale del partecipante. Qualora il partecipante abbia già stabilito contatti con un soggetto, in uno dei paesi destinazione del progetto, presso il quale vorrebbe svolgere il tirocinio, può indicarlo nella lettera motivazionale e/o nella domanda di adesione: l'Amministrazione, valutata la congruità della proposta rispetto al profilo/CV del partecipante, esplorerà le possibilità di attivare il tirocinio presso tale soggetto. In alternativa, procederà alla ricerca di soggetti ospitanti in linea con i settori e le esperienze indicate dai partecipanti nella domanda.

Il tirocinio lungo (16, 20 o 24 settimane – le 16 estendibili in corso a 20 o 24) potrà avere, accanto alla finalità linguistica, anche un carattere professionalizzante. A tal fine il partecipante dovrà indicare nella domanda di partecipazione fino a 2 settori lavorativi nei quali vorrebbe svolgere il tirocinio, insieme alle relative esperienze pregresse nel settore e le competenze già possedute, in modo da fornire all'Amministrazione le informazioni necessarie per individuare il soggetto ospitante più in linea con il profilo del partecipante. Qualora il partecipante abbia già stabilito contatti con un soggetto, in uno dei paesi destinazione del progetto, presso il quale vorrebbe svolgere il tirocinio, può indicarlo nella lettera motivazionale e/o nella domanda di adesione: l'Amministrazione, valutata la congruità della proposta rispetto al profilo/CV del partecipante, esplorerà le possibilità di attivare il tirocinio presso tale soggetto. In alternativa, procederà alla ricerca di soggetti ospitanti in linea con i settori e le esperienze indicate dai partecipanti nella domanda.

Il tirocinante in sede di adesione potrà scegliere un tirocinio della durata di 16, 20 o 24 settimane. Qualora abbia scelto di svolgere un tirocinio di 16 settimane potrà effettuare richiesta di prolungare il tirocinio formativo fino a 20 o 24 settimane durante l'esperienza stessa. Tale richiesta di estensione dovrà pervenire all'Amministrazione non oltre 60 giorni decorrenti dall'inizio della mobilità e sarà accolta qualora se ne ravvisino le possibilità organizzative, sentita l'azienda di tirocinio e i soggetti ospitanti. Se la richiesta di estensione del tirocinio verrà accolta dall'Amministrazione, il richiedente entro 7 giorni lavorativi dalla conferma della possibilità di estensione dovrà integrare la compartecipazione già versata in relazione al proprio indicatore ICEF, in relazione alla nuova durata del tirocinio. Le modalità per l'effettuazione del bonifico integrativo saranno dettagliate nella comunicazione di conferma inviata dall'Amministrazione.

I tirocini formativi avranno luogo presso aziende/organizzazioni individuate dall'Amministrazione e situate in Austria, Germania, Irlanda, Malta e Regno Unito, come meglio specificato nelle tabelle sottostanti<sup>2</sup>.

Ogni iniziativa prevede, come parte integrante e fondamentale dell'esperienza, la frequentazione di un **corso di lingua** inglese o tedesca, in base alla destinazione, da svolgersi nelle prime settimane di permanenza all'estero. Il corso sarà organizzato per livello di conoscenza in entrata del partecipante: la durata di tale approfondimento linguistico dipenderà dalla durata del tirocinio, come specificato nelle tabelle sottostanti per singola iniziativa.

---

<sup>2</sup> Il Regno Unito per il momento resta membro a pieno titolo dell'UE, con tutti i diritti e doveri che ne conseguono. Lo svolgimento della formazione e del tirocinio nel Regno Unito è quindi condizionato ai tempi e alle modalità con le quali avrà luogo la conclusione del processo di uscita del Regno Unito dall'Unione Europea.

L'esperienza di tirocinio sarà basata sulla condivisione e sottoscrizione dalle parti coinvolte – partecipante, partner esteri e Amministrazione provinciale – di un patto formativo individualizzato contenente gli obiettivi del percorso, chiara indicazione delle figure del tutor aziendale e della persona di riferimento presso l'Ente formativo e delle responsabilità di ognuno, incluso il partecipante stesso.

La durata in ore del tirocinio e del corso di lingua sarà definita nel dettaglio nel singolo patto formativo per ogni partecipante. Indicativamente, il tirocinio prevedrà una durata di circa 30 ore settimanali e la formazione di circa 20 ore settimanali. Il partecipante è tenuto a rispettare le percentuali minime di frequenza di cui al paragrafo 11.

Ai partecipanti alle esperienze di tirocinio che abbiano raggiunto la percentuale di frequenza minima verrà rilasciato il documento **Europass-Mobility** al fine di registrare le competenze e le abilità acquisite. Al ritorno a Trento, inoltre, ai partecipanti dei tirocini che soddisfino i criteri di frequenza minima, sarà data la possibilità di sostenere presso un Ente certificatore l'esame per il conseguimento della **certificazione linguistica** formale, di livello pari o superiore al livello B1 del QCER. Il partecipante non dovrà essere già in possesso di una certificazione dello stesso livello conseguita successivamente all'anno 2015. L'accesso all'esame di certificazione potrà avvenire solo qualora il partecipante superi un mock test (simulazione d'esame) di livello pari a quello della certificazione richiesta.

Le iniziative di tirocinio formativo possibili sono dettagliate nello schema sottostante.



<b>LINGUA INGLESE</b>	<b>INIZIATIVA 7</b>	<p><b>Tirocinio formativo breve - della durata di 8 settimane</b></p> <p><b>Obiettivi formativi:</b> sviluppare le competenze linguistiche generali e migliorare la padronanza della microlingua relativa al settore di attività. Sviluppare competenze trasversali applicabili anche a compiti e contesti diversi nell'arco della vita lavorativa del partecipante. Il tirocinio breve sarà proposto in ambiti e per mansioni che non presuppongono livelli di responsabilità e professionalità pregressi. I contesti di tirocinio proposti saranno generalmente orientati a favorire un rapido livello di interazione e di socializzazione a prescindere del profilo professionale del partecipante.</p> <p><b>Settore lavorativo:</b> per quanto riguarda il settore lavorativo verranno proposte le seguenti opzioni: ospitalità e turismo, volontariato e sociale, vendita al dettaglio, scuola e formazione, amministrazione e segreteria, food &amp; beverage, gestione eventi, ICT e computer, media e comunicazioni, sport e tempo libero, grafica, marketing e pubblicità, assistenza bambini/anziani.</p> <p><b>Durata complessiva della mobilità:</b> 8 settimane, di cui 2 settimane di formazione linguistica e 6 di tirocinio.</p> <p><b>Certificazione:</b> possibilità di richiedere ed effettuare la certificazione, così come previsto al par. 12</p> <p><b>Paesi coinvolti:</b> Irlanda, Malta e Regno Unito.</p> <p><b>Codice identificativo:</b> MoVE_2020_TI_BI_</p>								
	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: left;">Periodo/i di svolgimento</th> <th style="text-align: center;">Posti disponibili</th> <th style="text-align: left;">Scadenza/e per presentare domanda</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>18/10/2020 – 12/12/2020</td> <td style="text-align: center;">10</td> <td>Dal 09/06/2020 al 23/06/2020 entro le ore 17:30</td> </tr> </tbody> </table>		Periodo/i di svolgimento	Posti disponibili	Scadenza/e per presentare domanda	18/10/2020 – 12/12/2020	10	Dal 09/06/2020 al 23/06/2020 entro le ore 17:30		
Periodo/i di svolgimento	Posti disponibili	Scadenza/e per presentare domanda								
18/10/2020 – 12/12/2020	10	Dal 09/06/2020 al 23/06/2020 entro le ore 17:30								
	<b>INIZIATIVA 8</b>	<p><b>Tirocinio formativo lungo - della durata di 16, 20 o 24 settimane</b></p> <p><b>Obiettivi formativi:</b> sviluppare le competenze linguistiche generali e migliorare la padronanza della microlingua relativa al settore di attività. Maturare competenze professionali riferite all'oggetto del tirocinio. Sviluppare competenze trasversali applicabili anche a compiti e contesti diversi nell'arco della vita lavorativa del partecipante.</p> <p><b>Settore lavorativo:</b> sarà indicato dal partecipante nella domanda di adesione.</p> <p><b>Durata complessiva della mobilità:</b> 16, 20 o 24 settimane (le 16 settimane sono estendibili, nel corso dell'esperienza, a 20 o 24 settimane su richiesta del partecipante e solo qualora se ne ravvisino le possibilità), di cui 3 settimane di formazione linguistica e le restanti di tirocinio.</p> <p><b>Certificazione:</b> possibilità di richiedere ed effettuare la certificazione, così come previsto al par. 12</p> <p><b>Settori possibili:</b> tutti</p> <p><b>Paesi coinvolti:</b> Irlanda, Malta e Regno Unito.</p> <p><b>Codice identificativo:</b> MoVE_2020_TI_II_</p>								
		<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: left;">Periodo/i di svolgimento</th> <th style="text-align: center;">Posti disponibili</th> <th style="text-align: left;">Scadenza/e per presentare domanda</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>[16 settimane] 03/05/2020 – 22/08/2020</td> <td rowspan="3" style="text-align: center;">10</td> <td rowspan="3">dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30</td> </tr> <tr> <td>[20 settimane] 03/05/2020 – 19/09/2020</td> </tr> <tr> <td>[24 settimane] 03/05/2020 – 17/10/2020</td> </tr> </tbody> </table>	Periodo/i di svolgimento	Posti disponibili	Scadenza/e per presentare domanda	[16 settimane] 03/05/2020 – 22/08/2020	10	dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30	[20 settimane] 03/05/2020 – 19/09/2020	[24 settimane] 03/05/2020 – 17/10/2020
Periodo/i di svolgimento	Posti disponibili	Scadenza/e per presentare domanda								
[16 settimane] 03/05/2020 – 22/08/2020	10	dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30								
[20 settimane] 03/05/2020 – 19/09/2020										
[24 settimane] 03/05/2020 – 17/10/2020										

<b>LINGUA TEDESCA</b>	<b>INIZIATIVA 9</b>	<p><b>Tirocinio formativo breve - della durata di 8 settimane</b></p> <p><b>Obiettivi formativi:</b> sviluppare le competenze linguistiche generali e migliorare la padronanza della microlingua relativa al settore di attività. Sviluppare competenze trasversali applicabili anche a compiti e contesti diversi nell'arco della vita lavorativa del partecipante. Il tirocinio breve sarà proposto in ambiti e per mansioni che non presuppongono livelli di responsabilità e professionalità progressi. I contesti di tirocinio proposti saranno generalmente orientati a favorire un rapido livello di interazione e di socializzazione a prescindere del profilo professionale del partecipante.</p> <p><b>Settore lavorativo:</b> per quanto riguarda il settore lavorativo verranno proposte le seguenti opzioni: ospitalità e turismo, volontariato e sociale, vendita al dettaglio, scuola e formazione, amministrazione e segreteria, food &amp; beverage, gestione eventi, ICT e computer, media e comunicazioni, sport e tempo libero, grafica, marketing e pubblicità, assistenza bambini/anziani.</p> <p><b>Durata complessiva della mobilità:</b> 8 settimane, di cui 2 settimane di formazione linguistica e 6 di tirocinio.</p> <p><b>Certificazione:</b> possibilità di richiedere ed effettuare la certificazione, così come previsto al par. 12</p> <p><b>Paesi coinvolti:</b> Austria o Germania.</p> <p><b>Codice identificativo:</b> MoVE_2020_TI_BT_</p>												
		<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: left;">Periodo/i di svolgimento</th> <th style="text-align: center;">Posti disponibili</th> <th style="text-align: left;">Scadenza/e per presentare domanda</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>18/10/2020 – 12/12/2020</td> <td style="text-align: center;">10</td> <td>Dal 09/06/2020 al 23/06/2020 entro le ore 17:30</td> </tr> </tbody> </table>	Periodo/i di svolgimento	Posti disponibili	Scadenza/e per presentare domanda	18/10/2020 – 12/12/2020	10	Dal 09/06/2020 al 23/06/2020 entro le ore 17:30						
Periodo/i di svolgimento	Posti disponibili	Scadenza/e per presentare domanda												
18/10/2020 – 12/12/2020	10	Dal 09/06/2020 al 23/06/2020 entro le ore 17:30												
	<b>INIZIATIVA 10</b>	<p><b>Tirocinio formativo lungo - della durata di 16, 20 o 24 settimane</b></p> <p><b>Obiettivi formativi:</b> sviluppare le competenze linguistiche generali e migliorare la padronanza della microlingua relativa al settore di attività. Maturare competenze professionali riferite all'oggetto del tirocinio. Sviluppare competenze trasversali applicabili anche a compiti e contesti diversi nell'arco della vita lavorativa del partecipante.</p> <p><b>Settore lavorativo:</b> sarà indicato dal partecipante nella domanda di adesione.</p> <p><b>Durata complessiva della mobilità:</b> 16, 20 o 24 settimane (le 16 settimane sono estendibili, nel corso dell'esperienza, a 20 o 24 settimane su richiesta del partecipante e solo qualora se ne ravvisino le possibilità), di cui 3 settimane di formazione linguistica e le restanti di tirocinio.</p> <p><b>Certificazione:</b> possibilità di richiedere ed effettuare la certificazione, così come previsto al par. 12</p> <p><b>Settori possibili:</b> tutti i settori</p> <p><b>Paesi coinvolti:</b> Austria o Germania.</p> <p><b>Codice identificativo:</b> MoVE_2020_TI_IT_</p>												
		<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: left;">Periodo/i di svolgimento</th> <th style="text-align: center;">Posti disponibili</th> <th style="text-align: left;">Scadenza/e per presentare domanda</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>[16 settimane] 03/05/2020 – 22/08/2020</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>[20 settimane] 03/05/2020 – 19/09/2020</td> <td style="text-align: center;">10</td> <td></td> </tr> <tr> <td>[24 settimane] 03/05/2020 – 17/10/2020</td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>	Periodo/i di svolgimento	Posti disponibili	Scadenza/e per presentare domanda	[16 settimane] 03/05/2020 – 22/08/2020			[20 settimane] 03/05/2020 – 19/09/2020	10		[24 settimane] 03/05/2020 – 17/10/2020		
Periodo/i di svolgimento	Posti disponibili	Scadenza/e per presentare domanda												
[16 settimane] 03/05/2020 – 22/08/2020														
[20 settimane] 03/05/2020 – 19/09/2020	10													
[24 settimane] 03/05/2020 – 17/10/2020														

### **3. Destinazioni e modalità di assegnazione**

I paesi di destinazione per le full immersion e i tirocini in lingua tedesca sono l'Austria e la Germania. I paesi di destinazione per le full immersion e i tirocini in lingua inglese sono invece Irlanda, Malta e Regno Unito. In fase di domanda verrà richiesto di indicare una delle due lingue ma non sarà possibile esprimere una preferenza per uno specifico paese.

I periodi di permanenza all'estero sono fissati come riportato nelle tabelle al paragrafo 2 e non possono subire delle variazioni a richiesta del partecipante. Essi potrebbero subire invece delle variazioni dovute alle disponibilità dei partner esteri o ad altre ragioni organizzative.

Le modalità di assegnazione dei partecipanti alle iniziative di mobilità sono effettuate sulla base dei seguenti criteri:

#### Full immersion linguistiche – corsi brevi ed intensivi

L'assegnazione del singolo partecipante al paese di destinazione e, di conseguenza, all'istituto formativo, sarà effettuata dall'Amministrazione dopo l'approvazione delle graduatorie tramite una procedura di assegnazione casuale con sistemi informatici. L'Istituto formativo e il periodo assegnati non potranno essere modificati su richiesta del partecipante. L'utente, in posizione utile in graduatoria, avrà la possibilità di visualizzare la destinazione entrando nel sistema informativo per effettuare l'iscrizione all'intervento.

#### Full immersion linguistiche – corsi di microlingua

In aggiunta alla lingua prescelta, in fase di domanda di adesione al richiedente è chiesto di indicare l'ambito professionale fra quelli indicati al paragrafo 1 e, nel caso degli ambiti "turismo", "commercio" e "ingegneria", il settore economico di specializzazione per il quale vuole svolgere il corso di potenziamento linguistico. L'ambito "Aggiornamento linguistico per insegnanti" è riservato ai soli docenti, sia di disciplina linguistica sia non linguistica, del sistema educativo trentino.

L'assegnazione della destinazione avverrà successivamente all'iscrizione all'intervento attraverso un processo di *matching* fra l'ambito professionale e l'offerta formativa attivata dai partner nei paesi coinvolti nell'iniziativa, con attenzione da parte dell'amministrazione a formare gruppi omogenei per livello linguistico di entrata e settore economico, anche a seguito di un'analisi dei bisogni dei singoli partecipanti.

#### Tirocini formativi brevi

In aggiunta alla lingua prescelta, in fase di domanda di adesione il richiedente dovrà operare una scelta fra i settori lavorativi proposti per lo svolgimento del tirocinio. L'assegnazione della destinazione avverrà successivamente all'iscrizione all'intervento attraverso un processo di *matching* fra il settore lavorativo, andando per ordine decrescente delle preferenze indicate, e le opportunità di tirocinio offerte dai partner dell'Amministrazione nei paesi coinvolti nell'iniziativa.

Al rifiuto di un'offerta di tirocinio il partecipante decadrà dalla partecipazione al programma.

Qualora il partecipante abbia già stabilito contatti con un soggetto, in uno dei paesi destinazione del progetto, presso il quale vorrebbe svolgere il tirocinio, può indicarlo nella lettera motivazionale: l'Amministrazione, valutata la congruità della proposta rispetto al profilo/CV del partecipante, esplorerà le possibilità di attivare il tirocinio presso tale soggetto. In alternativa, procederà alla ricerca di soggetti ospitanti in linea con i settori e le esperienze indicate dai partecipanti nella domanda.

#### Tirocini formativi lunghi

Successivamente all'iscrizione del partecipante all'intervento, per individuare la collocazione di tirocinio formativo l'Amministrazione effettuerà una ricerca in merito alle offerte disponibili da parte di aziende estere sulla base dei settori lavorativi e delle mansioni indicate dall'utente nella domanda di adesione oltre al curriculum presentato. L'assegnazione della destinazione avverrà attraverso un processo di *matching* con il coinvolgimento del partecipante nel processo di definizione del tirocinio.

Qualora l'Amministrazione non riscontri interesse da parte delle aziende contattate per il curriculum del partecipante in riferimento ai settori e attività indicate dal partecipante, potrà

proporre allo stesso dei tirocini in altri settori/attività. Alla mancata accettazione delle offerte di tirocinio pervenute, entro un termine stabilito dall'Amministrazione (che in ogni caso non sarà inferiore a 3 giorni lavorativi per ogni offerta), il partecipante decadrà dalla partecipazione al programma.

Qualora il partecipante abbia già stabilito contatti con un soggetto, in uno dei paesi destinazione del progetto, presso il quale vorrebbe svolgere il tirocinio, può indicarlo nella lettera motivazionale: l'Amministrazione, valutata la congruità della proposta rispetto al profilo/CV del partecipante, esplorerà le possibilità di attivare il tirocinio presso tale soggetto. In alternativa, procederà alla ricerca di soggetti ospitanti in linea con i settori e le esperienze indicate dai partecipanti nella domanda.

I numeri di partecipanti previsti sia per le full immersion che per i tirocini formativi sono valori indicativi che potranno subire delle variazioni; per motivi organizzativi o dovuti ad adesioni maggiori/minori rispetto ai numeri programmati per ogni iniziativa, l'Amministrazione provinciale può infatti modificare la distribuzione dei posti programmati nelle diverse tranche e nei relativi flussi al fine di accogliere il maggior numero di richieste nel rispetto del finanziamento totale previsto dall'Avviso. Qualora infatti in una o più iniziative le richieste non siano sufficienti a colmare il numero di posti messi a disposizione, l'Amministrazione utilizzerà le economie realizzate per scorrere le graduatorie relative ad iniziative in cui le richieste siano superiori ai posti messi a disposizione. Le economie verranno utilizzate in ordine crescente di iniziativa vale a dire accogliendo per prime le richieste inevase dell'iniziativa n.1 e poi in ordine crescente quelle delle successive.

#### **4. Requisiti per la partecipazione al progetto**

Possono partecipare al progetto MoVE le persone in possesso dei seguenti requisiti:

- età compresa tra i 25 anni ed:
  - i 64 anni alla data di scadenza del periodo, per la presentazione delle domande per partecipare alle full immersion linguistiche,
  - i 54 anni alla data di scadenza del periodo, per la presentazione delle domande per partecipare alle iniziative di tirocinio;
- residenza nella provincia di Trento oppure, in assenza di tale requisito, essere lavoratore subordinato presso un'azienda/ente/istituto situati in provincia di Trento al momento della presentazione della domanda di adesione;
- in possesso di un indicatore ICEF "Piano Trentino Trilingue" inferiore a 0,60. Tale condizione economica familiare è attestata tramite la "Dichiarazione ai fini della valutazione della condizione economica per l'accesso al Piano Trentino Trilingue";
- con una competenza nella lingua prescelta – inglese o tedesca – (dimostrata come stabilito al paragrafo 6), pari almeno al livello:
  - A2 QCER per partecipare alle iniziative di full immersion linguistica;
  - B1 QCER per partecipare alle iniziative di tirocinio o alle iniziative di microlingua/aggiornamento linguistico per insegnanti.
- [SOLO PER LE INIZIATIVE 3 E 6 – Aggiornamento linguistico per insegnanti]: essere insegnante, con contratto in essere al momento della presentazione della domanda, presso un'istituzione scolastica e formativa del sistema educativo trentino

Sono escluse dalla partecipazione le seguenti categorie di soggetti:

- le persone collocate in quiescenza (pensionati);
- le persone iscritte a Garanzia Giovani;
- le persone iscritte ad altre attività formative a cofinanziamento Fondo sociale europeo con orari concomitanti al periodo di svolgimento del Progetto MoVE; l'adesione non è consentita nemmeno a fronte di ritiro dall'attività in corso.

Il partecipante è tenuto a dichiarare il possesso dei requisiti in sede di domanda di adesione. La mancanza di tali elementi in capo ad un partecipante comporterà:

- l'inammissibilità della domanda di adesione e/o la decadenza della stessa dalla graduatoria qualora l'Amministrazione ne sia venuta a conoscenza precedentemente alla presentazione da parte del partecipante dell'iscrizione;
- l'applicazione della sanzione 5 o 8 al paragrafo 13 qualora l'Amministrazione ne sia venuta a conoscenza successivamente alla presentazione da parte del partecipante dell'iscrizione.

La formazione delle graduatorie sarà effettuata dall'Amministrazione secondo i criteri e con l'attribuzione dei punteggi elencati al paragrafo 8.

## 5. Costi a carico del progetto e a carico dei partecipanti

L'Amministrazione provinciale si farà carico, per l'intero periodo di mobilità, dei seguenti oneri di spesa:

- programma di formazione/tirocinio all'estero;
- alloggio: in fase di domanda di adesione (par. 7) sarà possibile indicare una preferenza tra le seguenti soluzioni di alloggio:
  - i) alloggio in famiglia con pensione completa (colazione, pranzo e cena);
  - ii) alloggio presso residence/campus o simili ma senza vitto;
 Anche a fronte della scelta per la soluzione abitativa autonoma, questa sarà trattata come un'indicazione non vincolante per l'Amministrazione in quanto la conferma definitiva dipenderà dalle disponibilità per il periodo e la destinazione specifica;
- trasporti locali funzionali allo svolgimento dell'attività oggetto dell'iniziativa specifica;
- assicurazione relativa ai rischi, infortuni e responsabilità civile per l'intero periodo di mobilità, in maniera circoscritta alle attività oggetto dell'iniziativa specifica ed esclusi i viaggi A/R;
- spese per la certificazione linguistica.

Sono invece a completo carico del **partecipante**:

- le spese viaggio di andata e di ritorno dal Paese di destinazione;
- il vitto, qualora il partecipante abbia scelto l'opzione "alloggio presso residence/campus o simili ma senza vitto" e tale scelta sia stata confermata dall'Amministrazione;
- le spese per il test di livello linguistico, qualora non in possesso di certificazione o attestato di bilinguismo o altro documento comprovante il livello linguistico posseduto, come specificato al paragrafo 6;
- le spese di richiesta del visto, se necessario;
- tutte le spese non previste al precedente paragrafo.

Oltre alle spese sopra elencate, il partecipante è tenuto a **compartecipare alle spese** del progetto secondo una quota differenziata in relazione al valore dell'indicatore **ICEF "Piano Trentino Trilingue"**, come indicato nella Tabella A. Tale somma dovrà essere versata solo all'atto dell'iscrizione formale al programma.

E' previsto inoltre che il partecipante depositi **un assegno bancario o circolare a titolo di cauzione**, il cui importo dipende dall'iniziativa prescelta come indicato nella colonna "Cauzione" della Tabella A. Il deposito verrà effettuato solo all'atto dell'iscrizione formale al programma: verrà restituito al termine dell'esperienza qualora il partecipante abbia frequentato regolarmente il programma. Verrà invece trattenuto totalmente o parzialmente nei casi specificati al paragrafo 13.

**Tabella A****1. Full-immersion brevi - Inglese e Tedesco - della durata di 2 settimane**

PROGRAMMA	Indicatore ICEF:	COMPARTICIPAZIONE	CAUZIONE
INIZIATIVA 1 INIZIATIVA 4	Da 0 a 0,1485000000	Euro 100,00	Euro 500,00
	Da 0, 1485000001 a 0,5200000000	Valore in euro calcolato applicando la formula: [(ICEF del richiedente x 403,77) + 40,04] (arrotondato all'euro)	
	Da 0,5200000001 a 0,5999999999	Euro 250,00	

**2. Full-immersion intensive - Inglese e Tedesco - della durata di 4 settimane**

PROGRAMMA	Indicatore ICEF:	COMPARTICIPAZIONE	CAUZIONE
INIZIATIVA 2 INIZIATIVA 5	Da 0 a 0,1485000000	Euro 150,00	Euro 700,00
	Da 0, 1485000001 a 0,5200000000	Valore in euro calcolato applicando la formula: [(ICEF del richiedente x 807,537) + 30,08] (arrotondato all'euro)	
	Da 0,5200000001 a 0,5999999999	Euro 450,00	

**3. Full-immersion Corsi di microlingua - Inglese e Tedesco - della durata di 2 settimane**

PROGRAMMA	Indicatore ICEF:	COMPARTICIPAZIONE	CAUZIONE
INIZIATIVA 3 INIZIATIVA 6	Da 0 a 0,1485000000	Euro 150,00	Euro 700,00
	Da 0, 1485000001 a 0,5200000000	Valore in euro calcolato applicando la formula: [(ICEF del richiedente x 807,537) + 30,08] (arrotondato all'euro)	
	Da 0,5200000001 a 0,5999999999	Euro 450,00	

**4. Tirocini formativi brevi - Inglese e Tedesco - della durata di 8 settimane**

PROGRAMMA	Indicatore ICEF:	COMPARTICIPAZIONE	CAUZIONE
INIZIATIVA 7 INIZIATIVA 9	Da 0 a 0,1485000000	Euro 500,00	Euro 1.000,00
	Da 0, 1485000001 a 0,5200000000	Valore in euro calcolato applicando la formula: [(ICEF del richiedente x 1076,716) + 340,107] (arrotondato all'euro)	
	Da 0,5200000001 a 0,5999999999	Euro 900,00	

**5. Tirocini formativi intensivi - Inglese e Tedesco - della durata di 16 settimane**

PROGRAMMA	Indicatore ICEF:	COMPARTICIPAZIONE	CAUZIONE
INIZIATIVA 8 INIZIATIVA 10	Da 0 a 0,1485000000	Euro 850,00	Euro 1.000,00
	Da 0, 1485000001 a 0,5200000000	Valore in euro calcolato applicando la formula: [(ICEF del richiedente x 2153,432) + 530,215] (arrotondato all'euro)	
	Da 0,5200000001 a 0,5999999999	Euro 1.650,00	

**6. Tirocini formativi intensivi - Inglese e Tedesco - della durata di 20 settimane**

PROGRAMMA	Indicatore ICEF:	COMPARTICIPAZIONE	CAUZIONE
INIZIATIVA 8 INIZIATIVA 10	Da 0 a 0,1485000000	Euro 1.000,00	Euro 1.000,00
	Da 0, 1485000001 a 0,5200000000	Valore in euro calcolato applicando la formula: [(ICEF del richiedente x 2691,790) + 600,269] (arrotondato all'euro)	
	Da 0,5200000001 a 0,5999999999	Euro 2.000,00	

## 7. Tirocini formativi intensivi - Inglese e Tedesco - della durata di 24 settimane

PROGRAMMA	Indicatore ICEF:	COMPARTECIPAZIONE	CAUZIONE
INIZIATIVA 8 INIZIATIVA 10	Da 0 a 0,1485000000	Euro 1.200,00	Euro 1.000,00
	Da 0,1485000001 a 0,5200000000	Valore in euro calcolato applicando la formula: [[ICEF del richiedente x 3230,148) + 720,323] (arrotondato all'euro)	
	Da 0,5200000001 a 0,5999999999	Euro 2.400,00	

Sul sito [www.vivoscuola.it](http://www.vivoscuola.it) e sul sito <https://fse.provincia.tn.it> - opportunità per le persone – Sezione Piano Trentino Trilingue – Programma MoVE è disponibile uno strumento per effettuare il calcolo della quota di compartecipazione.

Il partecipante è tenuto a organizzare in maniera autonoma le seguenti attività finalizzate alla partecipazione alle iniziative del progetto:

- i viaggi di andata e ritorno per il paese di destinazione in base al periodo di svolgimento dell'iniziativa specifica;
- lo svolgimento di un test di livello linguistico qualora non in possesso di certificazione o attestato di bilinguismo o altro documento comprovante il livello linguistico posseduto come specificato al paragrafo 6;
- le pratiche e le spese relative alla richiesta del visto, qualora necessario; il partecipante deve attivarsi in tempi utili al fine di non compromettere la partecipazione al programma. A tal fine l'Amministrazione fornirà, su richiesta, i dati necessari per completare la domanda del visto.

Per questioni prettamente organizzative e al fine di predisporre, in accordo con il partner estero, gli accorgimenti necessari per una completa fruizione del corso, al partecipante verrà richiesto in fase di domanda di partecipazione di specificare eventuali bisogni derivanti da necessità specifiche e/o situazioni di disabilità.

## 6. Attestazione del livello di competenza linguistica

Il richiedente, al fine di poter partecipare agli interventi, dovrà dimostrare, in sede di domanda, di possedere un livello linguistico pari o superiore al livello A2 o B1 del QCER, a seconda dell'iniziativa prescelta, producendo copia di uno dei seguenti documenti/attestazioni (lettera da a) a d)) o dichiarando il possesso del requisito nella domanda di partecipazione (lettere da e) a g):

- attestato di certificazione linguistica rilasciata dopo il 1 gennaio 2013 da un ente certificatore rientrante nelle reti di soggetti che operano nell'ambito della certificazione della conoscenza delle lingue inglese e tedesco, accreditati a livello internazionale e previsti dal decreto ministeriale n. 3889 del 7 marzo 2012 e dall'ultimo decreto del Direttore della D.G. per il personale scolastico n. 974 del 21 settembre 2016 in grado di rilasciare certificazioni riconosciute che si riferiscano ai livelli di competenza indicati nel QCER;
- attestato di bilinguismo della Provincia autonoma di Bolzano conseguito dopo il 1 gennaio 2006;
- test di accertamento linguistico effettuato successivamente all'1 gennaio 2016, effettuato presso un Ente erogatore di certificazioni linguistiche. Dalla documentazione prodotta deve emergere che il test effettuato è costituito da prova scritta e orale, come da fac-simile proposto dall'Amministrazione;
- esame universitario linguistico, effettuato successivamente all'1 gennaio 2016, attestato da libretto degli studi o altra documentazione probatoria, nel quale si evidenzia il livello linguistico del corso e l'esito positivo;
- partecipazione a percorsi linguistici o attività di mobilità per l'apprendimento linguistico finanziate dal Fondo sociale europeo della PAT successivamente all'1 gennaio 2016, di livello pari o superiore al livello richiesto per accedere al programma;

- f) aver svolto, successivamente all'1 gennaio 2016, un test di accertamento linguistico ai fini della partecipazione a programmi di apprendimento linguistico (mobilità all'estero e catalogo per l'apprendimento della lingua inglese e tedesca) finanziati dal Fondo sociale europeo per gli insegnanti del sistema educativo trentino e aver ottenuto una valutazione almeno pari al livello richiesto per l'accesso alla specifica iniziativa; nel caso di effettuazione di più test verrà preso in considerazione l'ultimo svolto.
- g) [solo per insegnanti del sistema educativo trentino] insegnanti di scuola primaria assunti su posto di lingua inglese e/o tedesca e per gli insegnanti di lingua inglese e tedesca delle scuole secondarie di primo e secondo grado e degli istituti formativi;

Nei casi e), f) e g) il richiedente è tenuto a dichiarare il possesso del requisito nella domanda di partecipazione: l'Amministrazione procederà alla verifica d'ufficio.

## 7. Modalità di presentazione della domanda

La **documentazione** da presentare è la seguente:

- 1) **domanda di adesione** compilata mediante la procedura informatica;
- 2) copia della **certificazione/attestato o altro documento che dimostri il possesso di un livello** linguistica/o pari o superiore al livello A2 o B1 del QCER a seconda dell'iniziativa richiesta. Nel caso di richiedenti in possesso dei requisiti da e) a g) del paragrafo 6 è sufficiente che gli stessi dichiarino di possedere il requisito nella domanda di adesione.

Inoltre, esclusivamente per i programmi di "Tirocinio formativo" è necessario presentare:

- 1) una **lettera di accompagnamento** in lingua italiana che riporti le motivazioni per le quali si intende partecipare al progetto;
- 2) il **curriculum vitae** nella lingua straniera prescelta, redatto secondo il modello Europass reperibile sul sito <https://europass.cedefop.europa.eu/it/documents/curriculum-vitae>;

Il richiedente dovrà aver effettuato la **dichiarazione ICEF "Piano Trentino Trilingue"** presso i Centri di Assistenza Fiscale abilitati all'elaborazione. L'Amministrazione procederà al controllo d'ufficio dell'indicatore attraverso l'apposita banca dati. La dichiarazione deve essere in corso di validità al momento dell'adesione (si ricorda che il periodo di validità della dichiarazione decorre dal 1° luglio di un anno al 30 giugno dell'anno successivo) e aggiornata con eventuali variazioni intervenute dal momento dell'elaborazione.

Sul sito [www.vivoscuola.it/trentino-trilingue](http://www.vivoscuola.it/trentino-trilingue) e sul sito <https://fse.provincia.tn.it/> - opportunità per le persone – Sezione Piano Trentino Trilingue è possibile prendere visione del facsimile del modulo di richiesta, che non dovrà essere utilizzato in quanto le domande dovranno essere compilate attraverso la procedura online di seguito descritta.

Per partecipare al progetto MoVE occorre procedere nel seguente modo:

1. **Accedere alla procedura online** tramite l'apposito link nel sito <https://fse.provincia.tn.it/> - opportunità per le persone – Sezione Piano Trentino Trilingue - Progetto MOVE 2020, effettuare la registrazione (oppure accedere direttamente tramite SPID, appena tale funzionalità sarà disponibile), **compilare e confermare la domanda online**, entro le scadenze sotto specificate per ogni iniziativa.
2. **Presentare la domanda completa degli allegati**, entro le scadenze sotto specificate per ogni iniziativa, in una delle modalità **a) o b)** sotto riportate:
  - a) dopo aver **stampato** la domanda al termine della procedura online e sottoscritto la stessa l'utente può:
    - consegnarla a mano presso la Struttura Multifunzionale Territoriale Ad Personam - via Pranzelores n. 69, 38121 Trento, nei seguenti orari: dal lunedì al venerdì dalle ore 9.00 alle 17.30;
    - invio tramite posta elettronica all'indirizzo [trentino.trilingue@pec.provincia.tn.it](mailto:trentino.trilingue@pec.provincia.tn.it). In tale caso la domanda, debitamente firmata con firma autografa, dovrà essere



scansionata e dovrà essere allegata copia di un documento di identità (nel caso di invio da un indirizzo CEC-PAC intestato al sottoscrittore della domanda non serve allegare la copia di un documento di identità);

- invio tramite fax al numero 0461 390707 allegando copia di un documento di identità. In caso di invio tramite fax è necessario conservare la ricevuta di avvenuta spedizione indicante il numero di pagine inviate, che permetterà alla Provincia, in caso di ricezione errata o incompleta, di richiedere l'integrazione della domanda;
- invio tramite servizio postale alla Struttura Multifunzionale Territoriale Ad Personam - via Pranzelores n. 69, 38121 Trento, esclusivamente mediante raccomandata con ricevuta di ritorno, allegando copia di un documento di identità. In tale caso non farà fede la data del timbro postale accettante, bensì la data di ricezione della domanda da parte della Struttura Multifunzionale Ad Personam.

Il recapito della domanda è ad esclusivo rischio del mittente: non saranno prese in considerazione istanze che saranno consegnate all'Amministrazione dopo la scadenza del termine fissato, anche qualora il loro mancato o tardivo inoltro sia dovuto a causa di forza maggiore, caso fortuito o fatto imputabile a terzi.

- b)** online, qualora l'utente abbia effettuato l'autenticazione attraverso SPID o Carta dei servizi provinciale. Gli allegati alla domanda per essere accettati dal programma devono essere in uno dei seguenti formati (e relative estensioni): PDF/A, PDF, XML, TXT, TIFF, TIF, JPEG, JPG, JFIF, JPE e EML. Sono considerati irricevibili i formati compressi (ad esempio .zip, .rar, ecc.).

L'accesso alla procedura online tramite identificazione SPID e il conseguente invio online della domanda, come descritto al precedente punto b), sarà disponibile non appena verrà completata l'integrazione di SPID con la procedura informatica.

E' possibile presentare domanda di mobilità all'estero per una sola iniziativa per scadenza. Qualora pervenissero domande di partecipazione a più iniziative per la stessa scadenza, solo la prima presentata verrà accolta. Le altre verranno considerate inammissibili.

Solo una volta verificato di non essere rientrato in graduatoria in posizione utile per accedere all'esperienza di mobilità, il candidato può presentare una nuova domanda di adesione per scadenze successive sullo stesso anno, anche modificando l'iniziativa prescelta.

Non potranno presentare domanda di mobilità gli utenti che abbiano già effettuato una qualsiasi mobilità presentando domanda su scadenze precedenti nello stesso anno.

Di seguito sono indicati i periodi in cui, per ogni iniziativa, è possibile presentare la domanda.

	Programma	Descrizione	I° scadenza	II° scadenza	III° scadenza	IV° scadenza	
<b>FULL IMMERSION</b>	INIZIATIVA 1	Inglese 2 settimane	dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30	dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30		dal 01/09/2020 al 15/09/2020 entro le ore 17:30	
	INIZIATIVA 2	Inglese 4 settimane	dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30	dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30		dal 01/09/2020 al 15/09/2020 entro le ore 17:30	
	INIZIATIVA 3	Inglese Microlingua	<u>Ambiti professionali:</u> - comunicazione turistica - comunicazione commerciale - comunicazione tecnica	dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30			dal 01/09/2020 al 15/09/2020 entro le ore 17:30
	INIZIATIVA 3	Inglese Microlingua	<u>Ambiti professionali:</u> - aggiornamento linguistico per insegnanti		dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30		
	INIZIATIVA 4	Tedesco 2 settimane		dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30	dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30		dal 01/09/2020 al 15/09/2020 entro le ore 17:30
	INIZIATIVA 5	Tedesco 4 settimane		dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30	dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30		dal 01/09/2020 al 15/09/2020 entro le ore 17:30
	INIZIATIVA 6	Tedesco Microlingua	<u>Ambiti professionali:</u> - comunicazione turistica - comunicazione commerciale - comunicazione tecnica	dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30			dal 01/09/2020 al 15/09/2020 entro le ore 17:30
	INIZIATIVA 6	Tedesco Microlingua	<u>Ambiti professionali:</u> - aggiornamento linguistico per insegnanti		dal 27/02/2020 al 12/03/2020 entro le ore 17:30		
<b>TIROCINI</b>	INIZIATIVA 7	Inglese 8 settimane			dal 09/06/2020 al 23/06/2020 entro le ore 17:30		
	INIZIATIVA 8	Inglese 16 settimane	dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30				
	INIZIATIVA 9	Tedesco 8 settimane			dal 09/06/2020 al 23/06/2020 entro le ore 17:30		
	INIZIATIVA 10	Tedesco 16 settimane	dal 13/01/2020 al 28/01/2020 entro le ore 17:30				

## 8. Formazione delle graduatorie

Scaduto il termine per la presentazione delle domande, l'Amministrazione procederà alla verifica della regolarità formale e sostanziale delle domande presentate e alla redazione delle graduatorie.

La domanda si considera inammissibile nei seguenti casi:

- a) mancata compilazione e conferma della domanda online;
- b) mancata presentazione della domanda con le modalità e nei termini previsti dall'Avviso;
- c) mancata presentazione della copia della certificazione/attestato/test o di altra documentazione indicata al paragrafo 6 attestante il livello linguistica/o pari o superiore al livello A2 per la partecipazione alle iniziative di full immersione e B1 del QCER per la partecipazione a iniziative di tirocinio; da tale adempimento sono esclusi richiedenti in possesso dei requisiti da e) a g) del paragrafo 6;
- d) nel caso di domanda per tirocini formativi la mancata presentazione della lettera di accompagnamento e del curriculum vitae;
- e) mancata elaborazione dell'indicatore ICEF Trentino Trilingue in corso di validità entro la scadenza di presentazione;
- f) erronea o incompleta compilazione della domanda;
- g) mancato possesso dei requisiti di cui al paragrafo 4;
- h) nel caso di presentazione da parte dello stesso partecipante di più domande nella stessa scadenza, non saranno accolte le domande successive alla prima presentata in ordine cronologico;
- i) nel caso di presentazione di domanda su scadenze successive da parte di persona che abbia già effettuato una mobilità precedente nello stesso anno.

Nei casi c) d) e) f) e g) l'Amministrazione prima di rendere inammissibile la domanda, assegnerà al soggetto richiedente un termine di 10 giorni naturali consecutivi per regolarizzare gli elementi mancanti. In caso di mancata/irregolare integrazione della documentazione entro tale termine l'Amministrazione assegnerà al richiedente un ulteriore termine di 5 giorni naturali consecutivi per effettuare la regolarizzazione. In caso di mancata/irregolare integrazione anche entro tale secondo termine, la domanda sarà considerata inammissibile.

La regolarizzazione potrà avvenire in una delle modalità indicate al punto 2.a) del paragrafo 7. Qualora l'Amministrazione richieda di regolarizzare la documentazione, il decorso del termine del procedimento sopraindicato rimane sospeso dalla data di richiesta di integrazioni fino alla data di ricevimento delle stesse o, qualora non vengano prodotte integrazioni da parte del richiedente, fino allo scadere del termine assegnato per la regolarizzazione.

Per le domande ammesse verrà redatta, per ciascuna iniziativa e ciascuna scadenza di presentazione, una graduatoria in ordine decrescente di punteggio.

Il punteggio viene attribuito in base ai seguenti titoli:

1. tutti i richiedenti ammessi: 1 punto,
2. richiedenti con ICEF inferiore o uguale allo 0,2000000000: 1 punto,
3. richiedenti con titolo di studio non superiore al diploma di licenza conclusiva del I ciclo di istruzione (1° livello EQF): 1 punto,
4. richiedenti residenti nei seguenti comuni rientranti nelle Aree interne individuate dalla Provincia autonoma di Trento: Castello Tesino, Cinte Tesino e Pieve Tesino, Caldes, Cavizzana, Commezzadura, Croviana, Dimaro-Folgarida, Malé, Mezzana, Ossana, Peio, Pellizzano, Rabbi, Terzolas, Vermiglio: 2 punti,
5. residenti in provincia di Trento: 1 punto.

Per quanto riguarda le iniziative di full immersion linguistica di microlingua, il punteggio verrà invece attribuito sulla base dei titoli da 1 a 5 sopra richiamati, nonché dai due seguenti titoli:

6. richiedenti occupati nei settori economici del Turismo e beni culturali, Agrifood, Meccatronica, Energia e ambiente, Commercio, Trasporti, Scuola e formazione: 5 punti,
7. richiedenti occupati in altri settori economici: 3 punti.

L'ordine in graduatoria dipenderà dal punteggio totale ottenuto dal richiedente come somma dei titoli sopra indicati; a parità di punteggio, la graduatoria verrà redatta in base all'ordine cronologico di presentazione delle domande (data e ora). In caso di ulteriore pareggio (conferma contemporanea delle domande), sarà data precedenza al richiedente avente età anagrafica inferiore.

Il Dirigente del Servizio formazione professionale, formazione terziaria e funzioni di sistema adotterà un provvedimento di approvazione delle graduatorie, nelle quali si darà evidenza:

- delle domande ammesse sulla base dei posti disponibili di cui alle tabelle al paragrafo 2 e ad esaurimento delle risorse previste dal presente Avviso;
- delle domande approvate ma non ammesse per esaurimento dei posti;
- delle domande inammissibili.

L'esito della domanda verrà comunicato al richiedente.

Successivamente all'approvazione della graduatoria, il richiedente ammesso al programma dovrà effettuare l'iscrizione formale al programma secondo quanto specificato al paragrafo 9. Nel caso di eventuali posti resisi disponibili in seguito alla mancata iscrizione formale degli aventi diritto, il dirigente del Servizio formazione provvede allo scorrimento delle graduatorie in cui si sono rese disponibili le posizioni, fino ad esaurimento dei posti disponibili, ammettendo al programma di mobilità all'estero i richiedenti di domande approvate ma non ammesse, rispettando l'ordine di graduatoria. Lo scorrimento delle graduatorie sarà effettuato compatibilmente con i vincoli organizzativi e comunicato al nuovo partecipante.

Entro 5 giorni lavorativi dalla ricezione della comunicazione, i partecipanti dovranno procedere con l'iscrizione formale di cui al paragrafo 9, pena la decadenza dalla graduatoria.

## 9. Iscrizione definitiva al programma

Ai fini dell'inserimento definitivo nel programma di mobilità, i partecipanti ammessi sono tenuti a confermare la propria partecipazione formalizzando l'iscrizione entro 5 giorni lavorativi dalla ricezione della comunicazione. Tale adempimento è obbligatorio pena la decadenza dalla graduatoria e deve avvenire seguendo le due fasi di seguito specificate:

- a) compilazione e conferma del modulo d'iscrizione online sul sito <https://fse.provincia.tn.it/> - opportunità per le persone – Sezione Piano Trentino Trilingue, Progetto MOVE anno 2020, utilizzando le stesse credenziali di accesso usate in fase di adesione o tramite SPID o Carta dei servizi (appena tale funzionalità sarà disponibile);
- b) consegna a mano presso la **Struttura Multifunzionale Ad Personam** in via Pranzelores n. 69 – Trento:
  - del **modulo d'iscrizione** contenente il **regolamento di partecipazione** stampato dalla procedura di compilazione online e firmato; coloro che intendano avvalersi della possibilità di svolgere l'esame per l'ottenimento della **certificazione linguistica formale**,

dovranno richiedere tale possibilità compilando le apposite parti nel modello d'iscrizione; la consegna di tale documento non è necessario per chi abbia effettuato l'accesso e la conferma della domanda di adesione autenticandosi attraverso SPID o Carta dei servizi provinciale, in tale caso l'iscrizione è confermata direttamente online;

- della **ricevuta del versamento della quota di compartecipazione** che dovrà essere versata tramite bonifico bancario; la quantificazione dell'importo da versare (cfr. tabella A al paragrafo 5) e le coordinate del conto corrente su cui effettuare l'accredito verranno pubblicate nel sistema informativo nell'area dedicata del partecipante;
- **assegno bancario o circolare** a titolo di deposito cauzionale dell'importo indicato nella tabella A al paragrafo 5 del presente Avviso; le informazioni di dettaglio su come adempiere a tale richiesta saranno reperibili nel sistema informativo nell'area dedicata al partecipante.

Ai sensi della Legge provinciale 23/92, del Regolamento UE n. 679/2016 e delle Linee Guida del Garante della Privacy le graduatorie delle domande ammesse e l'elenco delle domande non ammesse al programma di mobilità non saranno rese pubbliche. L'Amministrazione provvederà a dare comunicazione agli utenti in merito all'approvazione delle graduatorie, all'ammissione o non ammissione al programma di mobilità, fornendo tutte le indicazioni per la partecipazione all'iniziativa. Per gli ammessi, tutte le informazioni utili saranno pubblicate nel sistema informatico, nella propria area personale. E' fatta salva, per tutti gli aderenti, la possibilità di accesso ai documenti della pubblica amministrazione, secondo quanto previsto dalla normativa vigente.

Le graduatorie dei partecipanti effettivi saranno pubblicate sul sito [www.vivoscuola.it/trentino-trilingue](http://www.vivoscuola.it/trentino-trilingue) e sul sito <https://fse.provincia.tn.it/> - opportunità per le persone – Sezione Piano Trentino Trilingue – Progetto MOVE 2020.

#### Incontro informativo prima della partenza e consegna del registro

È previsto un incontro a Trento prima della partenza finalizzato a fornire informazioni sull'istituto estero, sul Paese ospitante e sull'esperienza formativa, nonché a fornire altri indicazioni utili ai fini della mobilità e a rispondere ad eventuali domande da parte dei partecipanti. Nel corso dell'incontro avverrà la distribuzione della documentazione di supporto alla mobilità e la consegna del **registro personale**. La convocazione per l'incontro sarà inviata all'indirizzo di posta elettronica indicato dal partecipante nella domanda di adesione.

La funzione del registro è quella di consentire la documentazione dell'attività e dallo stesso dovranno risultare il numero di ore frequentate; il partecipante dovrà utilizzare esclusivamente i registri forniti e vidimati dall'Amministrazione e richiedere all'Istituto linguistico/azienda ospitante di compilare le parti ad essi destinate.

Il partecipante dovrà prestare particolare cura alla compilazione corretta del registro in quanto da tale adempimento discende il riconoscimento delle attività e la restituzione della cauzione.

Tutte le annotazioni apposte sui registri devono essere effettuate con inchiostro indelebile. Le eventuali correzioni devono consentire la lettura delle scritture preesistenti. Per quanto riguarda i percorsi di full immersion linguistica e per le 3 settimane di formazione linguistica all'interno dei percorsi di tirocinio, il responsabile dell'istituto dovrà firmare accanto alla correzione. Per il periodo di tirocinio le correzioni devono essere firmate dal tutor aziendale.

La mancata o non corretta o incompleta compilazione del registro comporteranno l'applicazione delle penalità indicate nel paragrafo 13 del presente Avviso. Nello specifico, nel caso in cui la compilazione del Registro personale o le sue eventuali correzioni siano state effettuate in modo non formalmente corretto, ma che comunque consentano, unitamente all'attestato di frequenza

rilasciato dall'Istituto estero, per quanto riguarda la parte di formazione linguistica e/o unitamente all'attestato di frequenza rilasciato dall'azienda estera ospitante per quanto riguarda la parte di tirocinio, di confermare il raggiungimento della frequenza minima da parte del partecipante, verrà applicata la sanzione prevista al punto 6. Qualora invece la mancata o erronea compilazione non permettano di accertare il raggiungimento della frequenza minima, verrà applicata la sanzione prevista al punto 1. Infine, nel caso di perdita del registro verrà applicata la sanzione prevista al punto 5 del par. 13

#### **10. Casi di decadenza dalle graduatorie**

Le domande ammesse al programma di mobilità decadranno dalle graduatorie nei seguenti casi:

1. qualora in sede di verifica delle domande, anche successivamente all'ammissione/iscrizione formale, siano accertate dichiarazioni non veritiere relative ai requisiti di accesso o, qualora il partecipante non fornisca all'Amministrazione la documentazione necessaria per il controllo dei requisiti;
2. mancata iscrizione formale secondo le modalità e termini indicati al paragrafo 9;
3. rinuncia da parte del richiedente;
4. nel caso delle iniziative di tirocinio lungo la mancata accettazione delle proposte di tirocinio come descritto al paragrafo 3.
5. il non ottenimento del visto, se necessario, all'entrata del Paese ospitante da parte del partecipante in tempi utili per la partenza programmata. Il visto deve essere richiesto a cura del partecipante. Nel caso di mancato rilascio del visto o di impedimento all'entrata nel Paese ospitante, tale quindi da impedire la partecipazione all'utente, qualora si sia già provveduto all'iscrizione formale e non sia stato possibile, per la tempistica o per altri motivi non dipendenti dalla volontà dell'amministrazione, procedere alla sostituzione dello stesso con il successivo in graduatoria come indicato al paragrafo 8, sarà trattenuta la cauzione secondo quanto indicato al paragrafo 13. Il mancato rilascio del visto o l'impedimento all'entrata nel Paese ospitante da parte dell'autorità di frontiera rendono quindi inapplicabili per l'utenza sia l'art. 2059 del Codice Civile sia l'art. 92 del Codice del Consumo.

In tali casi si applicano inoltre le sanzioni previste a carico del partecipante come specificato al paragrafo 13.

#### **11. Frequenza dell'iniziativa e percentuali minime**

La durata dell'iniziativa sarà definita in maniera esatta nel patto formativo del partecipante e, nel caso dei tirocini, sarà determinata dalle ore di formazione linguistica più le ore di attività in azienda.

Il Partecipante è tenuto a frequentare il programma di dettaglio dell'Iniziativa fornito dall'Amministrazione provinciale con regolarità e motivazione e a rispettare le indicazioni organizzative fornite dall'Ente formativo estero, pena l'applicazione delle sanzioni previste al paragrafo 13 dell'Avviso. Egli è tenuto a conformarsi a eventuali modifiche di programma insorte per motivi organizzativi contingenti.

Nel caso di full immersion linguistica la frequenza si considera regolare al raggiungimento di entrambi i seguenti requisiti:

- frequenza di almeno il 70% della durata del percorso a cui il partecipante è iscritto;
- frequenza di un minimo di 6 ore per ogni settimana di attività.

Nel caso di tirocinio formativo la frequenza si considera regolare al raggiungimento di tutti i seguenti requisiti:

- frequenza di almeno il 70% della durata della parte formativa a cui il partecipante è iscritto;
- frequenza di almeno il 70% della durata dell'attività in azienda a cui il partecipante è iscritto;
- frequenza di un minimo di 6 ore per ogni settimana di attività.

Gli istituti formatori esteri realizzeranno i percorsi formativi/tirocini della durata oraria settimanale adeguata al fine di rispettare i vincoli sopra descritti.

In caso di mancata frequenza minima del percorso all'estero o di interruzione anticipata dello stesso sarà applicato quanto previsto al paragrafo 13 del presente Avviso.

Il Partecipante è tenuto a seguire le indicazioni dei tutor indicati dall'Ente formativo estero. In caso di comportamenti che inficino gravemente il buon andamento delle attività (es. ingiustificata mancata frequenza delle attività, comportamento scorretto, mancata osservanza delle regole o indicazioni impartite) l'Amministrazione provinciale potrà procedere all'interruzione del servizio e applicare le sanzioni previste al paragrafo 13.

Il Partecipante a iniziative di tirocinio nell'espletamento delle proprie mansioni dovrà inoltre rispettare le norme interne all'azienda ospitante e le indicazioni impartite dal tutor aziendale. Egli dovrà in particolar modo rispettare gli obblighi di sicurezza negli ambienti di lavoro e di riservatezza circa informazioni o dati acquisiti nel corso dello svolgimento del progetto.

Il Partecipante è responsabile dei danni eventualmente cagionati durante tutta la durata del progetto.

## **12. Adempimenti previsti al termine dell'esperienza**

Alla conclusione dell'esperienza all'estero, è fatto obbligo al partecipante di presentare a mano alla Struttura Multifunzionale Territoriale Ad Personam, via Pranzelores, 69 – 38121 Trento, la seguente documentazione:

- copia dell'attestato di frequenza rilasciato dall'istituto formativo estero per i programmi di full immersion o di tirocinio per la parte di formazione linguistica;
- copia dell'attestato di frequenza del tirocinio rilasciato dall'azienda/aziende estere ospitanti per i programmi di tirocinio;
- il/i registro/i personale/i in originale compilato/i in modo corretto e completo, come specificato al paragrafo 9.

La documentazione presentata sarà verificata dall'Amministrazione, la quale comunicherà l'esito della verifica al partecipante. Qualora dalle verifiche effettuate non emergano irregolarità l'Amministrazione procede alla restituzione dell'intero importo della cauzione. In caso contrario, l'importo della cauzione verrà totalmente o parzialmente trattenuto così come indicato al paragrafo 13.

In caso di mancata presentazione della documentazione sopra richiamata, l'Amministrazione invierà una comunicazione di sollecito all'indirizzo mail indicato dal partecipante assegnando un termine per adempiere. La mancata presentazione della documentazione negli ulteriori termini previsti comporterà la mancata restituzione della cauzione.

## Certificazioni linguistiche

La richiesta di effettuare la certificazione linguistica effettuata in sede di iscrizione definitiva al programma, sarà accolta solo qualora dalla verifica della documentazione il partecipante risulti aver concluso positivamente l'esperienza come sopra indicato.

Per accedere alla certificazione il partecipante dovrà superare un mock test (simulazione d'esame) di livello pari alla certificazione che intende ottenere, raggiungendo la sufficienza per il tipo di certificazione adottata dall'Ente certificatore.

L'amministrazione comunicherà alle persone che ne hanno fatto richiesta le date di svolgimento del mock test e, qualora superato positivamente, degli esami di certificazione. La mancata partecipazione dell'utente al mock test e all'esame di certificazione richiesto comporterà la parziale restituzione della cauzione, come previsto dal paragrafo seguente.

### 13. Restituzione del deposito cauzionale e sanzioni

Al fine della restituzione del deposito cauzionale versato è necessario che il partecipante abbia:

- frequentato il programma prescelto secondo le percentuali di frequenza indicate al paragrafo 11 del presente Avviso;
- compilato correttamente la documentazione richiesta e l'Amministrazione abbia svolto i controlli comunicandogli l'esito positivo;
- svolto il test di certificazione, nel caso ne abbia fatto richiesta.

La cauzione sarà trattenuta, totalmente o parzialmente, nei casi di seguito indicati:

Situazione	Misura di trattenuta della cauzione
1. ritiro dal percorso dopo l'iscrizione formale	100%
2. mancata frequenza minima del percorso all'estero (70% della durata prevista e/o delle 6 ore settimanali)	80%
3. interruzione anticipata del percorso anche se è rispettata la frequenza minima (70% della durata prevista e delle 6 ore settimanali)	30%
4. interruzione anticipata del percorso che non permetta il rispetto della frequenza minima (70% della durata prevista e delle 6 ore settimanali)	100%
5. perdita del registro personale	100%
6. errata compilazione o correzione non conforme del registro personale, che permetta comunque di confermare lo svolgimento dell'attività	Eur 50,00
7. dichiarazioni non veritiere inerenti i requisiti di accesso e l'ICEF	100%
8. mancanza del visto o altro impedimento all'entrata nel paese	100%
9. ritiro da altro corso FSE per iscriversi al progetto MoVE dopo aver formalizzato l'iscrizione	100%

Nei casi di cui ai punti da 1 a 4 della tabella sopra riportata, la penale non sarà applicata qualora la causa della mancata frequenza sia imputabile alle seguenti cause di forza maggiore:

1. ricovero ospedaliero del partecipante, sinistri o calamità;
2. lutto di parenti fino al secondo grado, affini di primo grado e di familiari conviventi, come risultanti dal nucleo familiare;
3. assistenza per ricoveri ospedalieri dei genitori e di familiari conviventi, come risultanti dal nucleo familiare;



4. partecipazione a processi civili o penali in qualità di attore, convenuto o testimone.

A supporto della mancata partecipazione al programma per le cause sopraindicate, l'Amministrazione richiederà al partecipante un'autocertificazione che dovrà contenere tutte le informazioni utili per poter procedere agli opportuni controlli.

Nei casi 1 e 8 della tabella sopra riportata, la penale non sarà applicata qualora l'Amministrazione non abbia ancora sostenuto costi relativi all'organizzazione della mobilità e/o il ritiro del partecipante avvenga in tempi utili per procedere allo scorrimento delle graduatorie e alla sostituzione del partecipante nel programma di mobilità, secondo i termini previsti al paragrafo 8.

Nel caso 7, qualora il controllo sui requisiti di accesso venga svolto dall'Amministrazione durante o successivamente alla realizzazione della mobilità, nel caso di dichiarazione non veritiere l'Amministrazione procederà al recupero presso l'utente della differenza fra il costo effettivo della mobilità svolta e la cauzione trattenuta.

Nei casi 2, 3 e 6, poiché la sanzione è inferiore all'importo totale della cauzione, l'Amministrazione indicherà un termine e le modalità entro cui effettuare un apposito versamento a copertura dell'importo della sanzione; successivamente al versamento da parte dell'utente, l'Amministrazione provvederà alla restituzione dell'assegno depositato a titolo di cauzione. Nel caso di mancato versamento entro i termini richiesti, l'Amministrazione provvederà all'incasso della cauzione per l'intero importo.

Il mancato svolgimento del mock test e dell'esame di certificazione, qualora richiesto e calendarizzato, comporterà il recupero da parte dell'Amministrazione del costo effettivamente sostenuto dalla stessa, fino a un massimo di Euro 250,00, con le modalità previste al paragrafo precedente. L'esito negativo del mock-test preclude la possibilità di sostenere l'esame ma non determina l'applicazione della sanzione. Allo stesso modo, l'esito negativo dell'esame non determina l'applicazione della sanzione.

L'applicazione della penalità sarà comunicata dall'Amministrazione con lettera raccomandata e al partecipante sarà assegnato un termine per effettuare eventuali controdeduzioni.

#### **14. Tutela della privacy e pubblicità degli atti**

Tutti i dati personali di cui l'Amministrazione venga in possesso in occasione dell'espletamento del presente provvedimento saranno trattati nel rispetto del "Regolamento generale sulla protezione dei dati" (Reg. (UE) 679/2016) e del "Codice in materia di protezione dei dati personali" (D. Lgs. 196/2003 e s.m.). Nella realizzazione dell'intervento il soggetto attuatore, nonché i collaboratori utilizzati, dovranno garantire la riservatezza dei dati rilevati, che rimangono di esclusivo uso dell'Amministrazione provinciale ai sensi della normativa citata.

I dati conferiti nell'attuazione delle operazioni saranno trattati e contenuti in banche dati allo scopo di consentire la gestione dell'attività amministrativa ed adempiere agli obblighi di trasparenza. Il contenuto di tali banche dati sarà inoltre utilizzato dall'Amministrazione per effettuare ricerche anonime di tipo statistico e per creare indirizzari. Gli estratti dei dati saranno comunicati a enti e soggetti coinvolti nella gestione del Fondo sociale europeo (Unione europea, Repubblica italiana) nonché ai soggetti che svolgono attività strumentali per il Titolare, che prestano adeguate garanzie circa la protezione dei dati personali e nominati Responsabili del trattamento ex art. 28 del Regolamento.

Titolare del trattamento di cui al presente Avviso è la Provincia autonoma di Trento, alla quale è possibile rivolgersi per l'esercizio dei diritti riconosciuti dalla normativa soprarichiamata.

Il titolare del trattamento metterà in atto misure tecniche e organizzative adeguate per garantire

che siano trattati, per impostazione predefinita, solo i dati personali necessari per ogni specifica finalità del trattamento.

Ai fini della trasparenza, si comunica che ai sensi dell'art. 31 bis della Legge provinciale 23/92 l'elenco dei beneficiari effettivi sarà pubblicata sul sito istituzionale della Provincia Autonoma di Trento e del Fondo sociale europeo in Trentino.

### **15. Modulistica e indicazioni utili**

Sul sito [www.vivoscuola.it/trentino-trilingue](http://www.vivoscuola.it/trentino-trilingue) e sul sito <https://fse.provincia.tn.it/> - opportunità per le persone – Sezione Piano Trentino Trilingue è possibile prendere visione del facsimile del modulo di richiesta che non dovrà essere utilizzato in quanto le domande dovranno essere compilate e stampate online, firmate e consegnate come sopra descritto.

### **16. Verifiche di gestione**

L'attuazione del presente Avviso è sottoposta alle verifiche di gestione di cui all'articolo 125 del Regolamento (UE) 1303/2013.

### **17. Informazioni**

Per informazioni è possibile rivolgersi a:

#### **Ad Personam - Struttura Multifunzionale Territoriale dell'Ufficio Fondo Sociale Europeo**

Via Pranzelores, 69 – 38121 Trento

Dal lunedì al venerdì ore 9.00 – 17.30

N.verde: 800 163 870 – fax 0461 390707

sito web: [www.fse.provincia.tn.it](http://www.fse.provincia.tn.it)

e-mail: [adpersonam.fse@provincia.tn.it](mailto:adpersonam.fse@provincia.tn.it)

-

#### **Servizio formazione professionale, formazione terziaria e funzioni di sistema**

Ufficio Programmazione e gestione della formazione professionale

Via Gilli, 3- 38121 TRENTO

Dal lunedì al venerdì ore 9.00 – 12.00

telefono: 0461 494784 oppure 0461 491233

sito web: [www.fse.provincia.tn.it](http://www.fse.provincia.tn.it) o [www.vivoscuola.it/trentino-trilingue](http://www.vivoscuola.it/trentino-trilingue)

e-mail: [trentino.trilingue@pec.provincia.tn.it](mailto:trentino.trilingue@pec.provincia.tn.it)